

# **PROFILE**

- Worked with B2B sales for 15 years.
- Experience in reviewing
- Experience in subtitling.
- Experience in translating marketing material for own company.
- Experience with voiceover

#### **LANGUAGES**

- Native Norwegian Bokmål.
- English: Upper intermediate level

# **KONTAKT**

MAIL mathisentranslations@gmail.com

ProZ Profile:

www.proz.com/profile/3823849

PHONE +47 994 37 960

LINKEDIN

www.linkedin.com/in/lars-mathisen-81869522/

# **INTERESTS AND HOBBIES**

- Workout and sports activities
- Music
- Movies, series, documentaries
- Skiing
- History
- Fishing

# LARS MATHISEN

# DEDICATED EN-NO FREELANCE TRANSLATOR WITH PASSION FOR MARKETING AND TEXT CREATION

# **EXPERIENCE**

#### **Freelance Translator**

2 years

EN-NO Translation and subtitling.

#### **Partner**

#### **Virtual Solutions AS**

2 years

- Translated websites, templates, instructions, and guidance for a virtual platform.
- Voiceover for information videos and presentations.

# Sales Manager

# Findexa AS/ Yellow Pages

3 years

- Selling and creating advertisements for B2B customers.
- Creative writing and creating marketing solutions.

#### Sales Manager

# **Quality Hotel & Resort Hafjell**

3 years

- Sales and organizing events and seminars for the B2B segment
- Creating campaigns and marketing materials.
- Customer and partner events, and representation.

# **EDUCATION**

#### THE TRANSLATION ACADEMY

September 2023

How to Become a Freelance Translator

# **INLAND NORWAY UNIVERSITY OF APPLIED SCIENCES**

1993-1996

Travel Business

# **NÆRINGSAKADEMIET**

1996-1997

Travel Coordinator

English Certificate from Cambridge University